



## NATURAL SHADE

Resina Restauradora Microhíbrida Fotoactivada  
Português

### SOMENTE PARA USO PROFISSIONAL

**NATURAL SHADE** é um restaurador microhíbrido, fotoativado, radiopaco e de excelente consistência.

**NATURAL SHADE** é fabricado com nanotecnologia sob rigoroso controle de qualidade, que proporciona ao profissional resultados estéticos e funcionais de qualidade superior.

#### Composição:

**NATURAL SHADE** contém:  
Bisfenol A diglicidil metacrilato (Bis-GMA)  
Trietilenglicol dimetacrilato (TEGDMA)  
Borosilicato de alumínio  
Sílica  
Canforoquinona  
Hidroxitolueno butilado (BHT)  
Pigmentos

#### Dados técnicos de acordo com ISO 4049:

Tamanho médio de partículas: ..... 0,7 µm  
Gama de tamanho de partículas: ..... 0,04-2,8 µm  
Porcentagem por volume de carga inorgânica total: ..... 60-64%  
Porcentagem por peso de carga inorgânica total: ..... 75-79%

#### Indicações:

**NATURAL SHADE** é indicado para:

- Restaurações.
- Classes I e II, III, IV e V
  - Facetas diretas
  - Fechamento de diastemas
  - Espintagem periodontal com fibras

#### Modo de Usar:

- Remover a restauração e/ou tecido cariado por completo e realizar bisel se necessário;
- Realizar profilaxia no dente a ser restaurado e nos adjacentes;
- Selecionar as cores, de preferência sob luz natural;
- Promover o isolamento absoluto;
- Se necessário, proceder um forramento utilizando hidróxido de cálcio e/ou ionômero de vidro VITRO FILL C;
- Promover o condicionamento ácido, utilizando ALPHA ACID ou ALPHA ETCH, por 30 segundos em esmalte e 15 segundos em dentina;
- Enxaguar com spray de água e retirar o excesso de umidade evitando desidratar a dentina;
- Se necessário usar fita matriz transparente com apoio interproximal de cunhas de madeira;

- Aplicar uma camada do adesivo dentinário **NATURAL BOND DE**, friccionando por 5 segundos, aguardar 20 segundos e aplicar suavemente um jato de ar por 5 a 10 segundos;
- Aplicar uma segunda camada de **NATURAL BOND DE**. Após aguardar 20 segundos, fotoativar o adesivo por 20 segundos;
- Dispensar com uma espátula uma porção de **NATURAL SHADE** no bloco de espátulação;
- Aplicar **NATURAL SHADE** na cavidade, em incrementos de até 2mm;
- Fotoativar cada incremento por 20 segundos, finalizando com uma fotoativação de 40 segundos;
- Realizar o acabamento em três etapas:
  1. Acabamento com pontas diamantadas;
  2. Polimento com uso de polidores silicizados **NATURAL POLUX**;
  3. Aplicação do glaseador ou selante de superfície **NATURAL GLAZE**.

#### Apresentações:

- Estojo contendo 1 seringa com 4g de **NATURAL SHADE** + um frasco com 4 mL do adesivo dentinário **NATURAL BOND DE**
- Estojo contendo 4 seringas com 4g cada de **NATURAL SHADE** + um frasco com 4 mL do adesivo dentinário **NATURAL BOND DE** + 1 seringa com 3g de condicionador ácido **ALPHA ETCH**.
- Estojo contendo 5 seringas com 4g cada de **NATURAL SHADE** + um frasco com 4 mL do adesivo dentinário **NATURAL BOND DE** + 1 seringa com 3g de condicionador ácido **ALPHA ETCH**.
- Estojo contendo 7 seringas com 4g cada de **NATURAL SHADE** + um frasco com 4 mL do adesivo dentinário **NATURAL BOND DE** + 1 seringa com 3g de condicionador ácido **ALPHA ETCH**.
- Envelope contendo 1 seringa com 4g de **NATURAL SHADE**.
- Envelope contendo 2 seringas com 4g cada de **NATURAL SHADE**.
- Envelope contendo 3 seringas com 4g cada de **NATURAL SHADE**.
- Envelope contendo 4 seringas com 4g cada de **NATURAL SHADE**.
- Envelope contendo 5 seringas com 4g cada de **NATURAL SHADE**.

**NATURAL SHADE** está disponível nas cores:

- **Esmalte** A1; A2; A3; A3,5; A4; B1; B2; B3; C2; C3; C4; D3;
- **Esmalte dentes clareados** CL;
- **Dentina** A2; A3; A3,5; B2; C2; UNIVERSAL;
- **Incisal**.

#### Armazenamento e Conservação:

**NATURAL SHADE** deve ser armazenado entre 2 e 30°C. Evitar a exposição à luz solar direta ou a outras formas de calor. **NATURAL SHADE** tem prazo de validade de 3 anos após a sua fabricação. Não utilizar o produto fora do prazo de validade. Sobras ou resíduos dos materiais usados não devem ser reaproveitados, descartá-los de acordo com a legislação vigente.

#### Advertências e Precauções:

**NATURAL SHADE** destina-se apenas a uso profissional.  
São possíveis reações alérgicas aos componentes de resina ou ao componente de amina em pacientes com predisposição para tal.  
Evitar contato com os olhos.  
Manter fora do alcance das crianças.  
Este produto deve ser usado somente por cirurgião dentista e para as indicações descritas acima.



## NATURAL SHADE

Resina Restauradora Microhíbrida Fotoactivada  
Español

### EXCLUSIVO PARA USO PROFESIONAL

**NATURAL SHADE** es una resina restaurador compuesta microhíbrida, fotoactivada, radiopaca y con una excelente consistencia.

**NATURAL SHADE** es fabricado con nanotecnología, bajo un riguroso control de calidad, lo que proporciona al profesional una calidad superior en los resultados estéticos y funcionales.

#### Composición:

**NATURAL SHADE** contiene:  
Bisfenol A diglicidil metacrilato (Bis-GMA)  
Trietilenglicol dimetacrilato (TEGDMA)  
Borosilicato de aluminio  
Sílice  
Canforoquinona  
Hidroxitolueno butilado (BHT)  
Pigmentos

#### Datos técnicos según ISO 4049:

Tamaño medio de las partículas ..... 0,7 µm  
Intervalo de tamaño de las partículas ..... 0,04-2,8 µm  
Porcentaje por volumen de la carga inorgánica total ..... 60-64%  
Porcentaje por peso de la carga inorgánica total ..... 75-79%

#### Indicaciones:

**NATURAL SHADE** es indicado para:

- Restauraciones:
- Clases I, II, III, IV y V;
  - Carillas directas;
  - Cierre de diastemas;
  - Entablillado periodontal.

#### Instrucciones de Uso:

- Quitar la restauración y/o el tejido con caries por completo. Se recomienda biselar los bordes del esmalte;
- Hacer una profilaxis en el diente a tratar y en los adyacentes;
- Seleccionar los colores bajo la luz natural;
- Ejecutar el aislamiento absoluto;
- En caso de necesidad, hacer un revestimiento con el uso de hidróxido de calcio y/o ionómero de vidrio VITRO FILL C;
- Ejecutar el grabado ácido, utilizando ALPHA ACID o ALPHA ETCH, durante 30 segundos en el esmalte y durante 15 segundos en la dentina;
- Enjuagar con spray de agua y retirar el exceso de humedad, evitando deshidratar la dentina;
- En caso de necesidad, aplicar una cinta de matriz transparente con el uso de cuñas dentales;
- Aplicar una capa del adhesivo dentinario **NATURAL BOND DE**, frotando durante 5 segundos. Aguardar 20 segundos y aplicar suavemente un chorro de aire de 5 a 10 segundos;
- Aplicar una segunda capa de **NATURAL BOND DE**. Aguardar 20 segundos y fotoactivar el adhesivo durante 20 segundos;

- Añadir una cantidad de **NATURAL SHADE** en el bloque de mezcla. Aplicar el **NATURAL SHADE** en la cavidad, en capas de hasta 2mm;
- Fotoactivar cada capa por 20 segundos, finalizando con una polimerización de 40 segundos;
- Realizar el acabado en tres etapas:
  1. Acabamiento con fresas de diamantes;
  2. Acabamiento con el uso de pulidores de silicona **NATURAL POLUX**;
  3. Aplicación del glaseador o sellador de superficie **NATURAL GLAZE**.

#### Presentaciones:

- Estuche conteniendo 1 jeringa con 4g de **NATURAL SHADE** + un frasco con 4 mL del adhesivo dentinario **NATURAL BOND DE**;
- Estuche conteniendo 4 jeringas con 4g de **NATURAL SHADE** + un frasco con 4 mL del adhesivo dentinario **NATURAL BOND DE** + 1 jeringa con 3g de acondicionador ácido **ALPHA ETCH**.
- Estuche conteniendo 5 jeringas con 4g de **NATURAL SHADE** + un frasco con 4 mL del adhesivo dentinario **NATURAL BOND DE** + 1 jeringa con 3g de acondicionador ácido **ALPHA ETCH**.
- Estuche conteniendo 7 jeringas con 4g de **NATURAL SHADE** + un frasco con 4 mL del adhesivo dentinario **NATURAL BOND DE** + 1 jeringa con 3g de acondicionador ácido **ALPHA ETCH**.
- Empaque conteniendo 1 jeringa con 4g de **NATURAL SHADE**.
- Empaque conteniendo 2 jeringas con 4g de **NATURAL SHADE**.
- Empaque conteniendo 3 jeringas con 4g de **NATURAL SHADE**.
- Empaque conteniendo 4 jeringas con 4g de **NATURAL SHADE**.
- Empaque conteniendo 5 jeringas con 4g de **NATURAL SHADE**.

**NATURAL SHADE** esta disponible en los colores:

- **Esmalte** A1; A2; A3; A3,5; A4; B1; B2; B3; C2; C3; C4; D3;
- **Esmalte dientes blanqueados** CL;
- **Dentina** A2; A3; A3,5; B2; C2; UNIVERSAL;
- **Incisal**.

#### Almacenamiento y Conservación:

**NATURAL SHADE** debe ser almacenado entre los 2 y 30°C. La exposición a la luz directa del sol u otras fuentes de calor debe ser evitada.  
**NATURAL SHADE** tiene una fecha de caducidad de 3 años a partir de la fecha de fabricación.  
No utilizar los productos después de la fecha de vencimiento.  
Los restos o residuos de los materiales utilizados no deben ser reaprovechados. Ellos deben ser desechados según las normas vigentes en el país.

#### Precauciones:

**NATURAL SHADE** es destinado sólo para uso profesional.  
Puede haber casos de reacciones alérgicas en pacientes de gran sensibilidad a los componentes de la resina o al componente amina.  
Evitar el contacto con los ojos.  
Mantener fuera del alcance de los niños.  
Este producto sólo puede ser usado por un odontólogo y exclusivamente para las aplicaciones descritas en las Instrucciones de Uso correspondientes.



**NATURAL SHADE**  
Light-cured Micro hybrid Restorative Composite  
English

**PROFESSIONAL USE ONLY**

**NATURAL SHADE** is a light-cured micro hybrid restorative resin, radiopaque with excellent consistency.

**NATURAL SHADE** is manufactured with nanotechnology, under strict quality control, which provides superior esthetic and functional results to the professionals.

**Composition:**

**NATURAL SHADE** contains:

- Bisphenol A Diglycidylmethacrylate (Bis-GMA)
- Triethyleneglycol Dimethacrylate (TEGDMA)
- Aluminum Borosilicate
- Silica
- Camphoroquinone
- Butylated hydroxytoluene (BHT)
- Pigments

**Technical Data According to ISO 4049:**

Average particle size: .....0.7 µm  
Range of particle size: .....0.04 - 2.8 µm  
Percentage by volume of total inorganic filler: ..... 60 - 64 %  
Percentage by weight of total inorganic filler: ..... 75 - 79 %

**NATURAL SHADE** is indicated for:

Restorations:

- Classes I, II, III, IV and V
- Direct Veneers
- Closing of Diastemas
- Periodontal splinting

**Instructions for use:**

- Remove completely the restoration and/or the caried tissue. If necessary, bevel the enamel margins;
- Cleanse the tooth to be treated and the adjacent teeth as well;
- Select the shades, ideally in broad day light;
- Isolate the cavity;
- If necessary, proceed with pulp protection by using a calcium hydroxide cement and/or Glass Ionomer VITRO FIL LC;
- Acid etch using ALPHA ACID or ALPHA ETCH, by 30 seconds in enamel and 15 seconds in the dentin;
- Rinse with water spray and remove the excess moisture avoiding dehydrating the dentin;
- If necessary, apply a transparent matrix band by using interdental wedges;
- Apply a layer of dentin adhesive NATURAL BOND DE, rubbing by 5 seconds. Wait for 20 seconds and apply gently a jet of air by 5 to 10 seconds;
- Apply a second layer of NATURAL BOND DE. After waiting for 20 seconds, light cure the adhesive by 20 seconds;
- Dose a portion of **NATURAL SHADE** directly onto the mixing pad. Apply **NATURAL SHADE** in the cavity in increments up to 2mm;

- Light cure each increment for 20 seconds, finalizing with a light cure of 40 seconds;
- Do the finishing in three stages:
  1. Finishing with diamond burs;
  2. Polishing with NATURAL POLUX siliconized polishers;
  3. Application of the glazer or surface sealant NATURAL GLAZE.

**Presentations:**

- Envelope containing 1 syringe with 4g of **NATURAL SHADE** + 1 bottle with 4mL of dentin adhesive **NATURAL BOND DE**.
- Kit containing 4 syringes with 4g of **NATURAL SHADE** + 1 bottle with 4mL of dentin adhesive **NATURAL BOND DE** + 1 syringe with 3g of acid conditioner **ALPHA ETCH**.
- Kit containing 5 syringes with 4g of **NATURAL SHADE** + 1 bottle with 4mL of dentin adhesive **NATURAL BOND DE** + 1 syringe with 3g of acid conditioner **ALPHA ETCH**.
- Kit containing 7 syringes with 4g of **NATURAL SHADE** + 1 bottle with 4mL of dentin adhesive **NATURAL BOND DE** + 1 syringe with 3g of acid conditioner **ALPHA ETCH**.
- Refil containing 1 syringe with 4g of **NATURAL SHADE**.
- Refil containing 2 syringes with 4g of **NATURAL SHADE**.
- Refil containing 3 syringes with 4g of **NATURAL SHADE**.
- Refil containing 4 syringes with 4g of **NATURAL SHADE**.
- Refil containing 5 syringes with 4g of **NATURAL SHADE**.

**NATURAL SHADE** is available in the following shades:

- **Enamel** A1; A2; A3; A3,5; A4; B1; B2; B3; C2; C3; C4; D3;
- **Enamel Bleach** CL;
- **Dentin** A2; A3; A3,5; B2; C2; UNIVERSAL;
- **Incisal**.

**Shelf Life and Storage:**

**NATURAL SHADE** must be stored between 2 and 30°C. Exposure to direct sunlight or other heat sources should be avoided.

**NATURAL SHADE** fulfills the intended purpose until 3 years after manufacturing date.

Do not use this product if shelf life has expired.

Product wastes must not be reused. They must be disposed as the local law in force.

**Precautions:**

**NATURAL SHADE** is for professional use only.

Allergic reactions to resin components or the amine component are possible in patients with a special disposition.

Avoid contact with the eyes.

Keep out of the reach of children.

This product must be used only by dentists and for the intended use above described.



Nova DFL Industrie et Commerce France  
10-12 Boulevard Vivier Merle,  
Tour Oxygène  
Lyon Cedex 03



**Fabricado por / Fabricado por / Manufactured by:**

DFL Indústria e Comércio S.A.  
Estrada do Guereguê, 2059 - Rio de Janeiro - RJ - Brasil - CEP: 22713-002  
CNPJ: 33112665/0001-46 - SAC: 0800 602 68 80 - Fax: 55-21-3342-4009

www.novadfl.com.br - sac@df1.com.br

Indústria Brasileira / Industria Brasileña / Made in Brazil

**Farmacêutico Responsável / Farmacêutico Responsable /**

**Pharmacist in Charge:**

Dr. Evaldo Rodrigues de Oliveira - CRF-RJ N° 2897

ANVISAN°: 10017710144



01167

Rev. 2

2a dobra

1a dobra